

VAT reg.nr.: DE291636029



**Consegna n.
Delivery Note No.**
Packliste / Packing note

Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. 4031 Debrecen

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

2 Nota di ricevimento / Receiving Notes		3 Consegna n / Delivery Note No.
6 Trasporto / Freight		28133671
7 Consegna / Delivery		
Porto franco / Free	Porto assegnato / Not Free	4 Data spedizione / Shipping Date
Ferrovia / Rail	Trasportatore / Carrier	18.09.2024
Trasporto / Freight	Mezzo vostro / Other Vehicle	Fattura/Invoice
Espresso / Express	Mezzo proprio / Own Vehicle	8 Nr./No.
Articolo		9 Data/Data
Incoterms		
FCA DEBRECEN		

N. fornitore / Supplier No.	VAT reg.nr.:
91000733	IT04886850728

11 Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	10 Vostro riferimento / Your Reference	15 Altre informazioni / Additional Data	12 Nostro reparto / Our Department	13 Tel.	14 Nr. destinatario / Receiver No.	16 Nr. d'ordine / Order No.
550004735501	411		PJSFAH-PLL5 Vital Mihály	+3652581214	24466	313218

19 Codice destinazione / Shipping Code	I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Autocarro / Standard	20 Porto franco / Free	23/24 Lordo / Gross	Peso totale / Total Weight
				1.970,1 KG
21 Imballaggio / Packing	11 x TBA-500273, 176 x TBA-520880, 11 x TBA-500274	Porto assegnato / Not Free	Netto/Net	1.568,6 KG
		X		
22 Specifica di destinazione /		26 Destinazione / Receiving Location		
25 Indirizzo di destinazione / Shipping Address				

27 Art.	28 Articolo cliente / Receiver Part No.	Descrizione Description / Part No. / Pack	30 Quantità / Quantity	31 ME / Unità	Consegna/Delivery Handling Unit
001	9000112973	F-604633.LTR1-H84#S90 Anello esterno 083465960-4350-12	15.840	PZ	28133671/10

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 15840
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 11
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 02/10/22
Firma:

198385766
198385748
198385749
198385771
198385747
198385760
198385758
198385775
198385741
198385759
198385578

Ordine d'acquisto n. / Purchase Order No.	Lotto / Batch	Quantità / Quantity	Origine / Country of origin
550004735501	0100387666	1.440 PZ	Ungheria
550004735501	0101074947	14.400 PZ	Ungheria



Consegna n.
Delivery Note No.
Packliste / Packing note

Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. 4031 Debrecen

Magna PT S.p.A.
V Dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO BA

3 Consegna Nr./
Delivery Note No.

28133671

4 Data spedizione/
Shipping Date

18.09.2024

Packing List e dimensioni

No	Packing No.	Peso netto	Peso lordo	Dimensioni	Descrizione imballaggio	Kanban No.
1	198385766	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
2	198385748	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
3	198385749	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
4	198385771	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
5	198385747	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
6	198385760	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
7	198385758	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
8	198385775	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
9	198385741	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
10	198385759	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ
11	198385578	142,6 KG	179,1 KG	795x 599x 720 MM	TBA-500273	
		Articolo	083465960-4350-12	F-604633.LTR1-H84#S90		Quantità: 1440 PZ

Gestione imballaggi a rendere

11,000	P-26-SGP3 Pallet 795X599X160-INA-HLZ	002095866-0000	TBA-500273
176,000	P-14-R4315-1 SLC BL-VDA-400X300X147.5-PP	012795267-0000	TBA-520880
11,000	P-38-A0806 Lid SW-SG-812X612X53-PP-RG	000984477-0000	TBA-500274

I prodotti non sono classificati con uno specifico numero di classificazione nell'ambito del controllo sulle esportazioni in base al diritto dell'UE o dello Stato dell'emittente del presente documento, salvo diversa indicazione nella voce specifica.

1 Absender ((Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. HU-4031 Debrecen			Lieferantennr. Supplier No. 91000733 1769		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Page 1 / 1 88470296			
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country) Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country) I. + F. Schweitzer GmbH + Co. Internationale Spedition KG Carl-Benz-Strasse 23 DE-71634 Ludwigsburg					
3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno Land/Country Italien 14248			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)					
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of taking over the goods Ort/Place Debrecen Land/Country Ungarn Datum/Date 18.09.2024			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers					
5 Beigefügte Dokumente Documents attached O Handelsrechnungen O AE								
6 Kennzeichen und Nn. Mark and Nos		7 Anzahl der Packstücke No. of Packages	8 Art der Verpackung Kind of Package	9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods	10 Statistiknummer Statistic Number	11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	12 Umfang (m³) Volume (m³)	
0030300564		11	TBA-500273		84829900	1970,10	3,773	
0030300565		20	TBA-500273			4078,00	4,340	
0030300566		10	TBA-500273			2100,00	2,170	
0030300567		16	TBA-500273			3678,40	3,472	
Summe:		57	Colli			11826,50	13,755	
Bez.s. Nr.9 Descr. vide No.9	Gefahrzettelmuster-Nr. Hazard Label No.	UN-Nummer Number UN	Verp.-Gruppe Packaging Group	19 zu zahlen vom: to pay by:		Absender Sender	Währung Currency	Empfänger Consignee
				Fracht Transportation Charges				
				Ermäßigungen Reductions				
				Zwischensumme Sub-Total				
				Zuschläge Supplement				
				Nebengebühren Additional Fees				
				Sonstiges Others				
				Zu zahlende Gesamtsumme/Total to pay				
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc. NUR MIT LIEFERSCHEIN ZUSTELLEN! ANSPRECHPARTNER/POINT OF DISPATCH PJSFAH-PLL5 i.A. Mihaly Vitai TEL: +3652581214 FAX:								
14 Rückerstattung Reimbursement								
15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges FCA DEBRECEN				20 Besondere Vereinbarungen Special agreements				
21 Ausgefertigt in Established in Debrecen				am at 18.09.2024		24 Gut empfangen Goods received am at 02.09.2024 Data		
22 Schaeffler Debrecen Kft. Hatar ut 1/D. 4031 Debrecen			23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and stamp of Carrier			Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and stamp of Consignee		
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance von/from bis/to km			Paletten-Absender - Paletts Sender			Paletten-Empfänger - Paletts Consignee		
			Art Anzahl kein Tausch Tausch			Art Anzahl kein Tausch Tausch		
			Euro-Palette			Euro-Palette		
			Gitterbox-Palette			Gitterbox-Palette		
			Einfach-Palette			Einfach-Palette		
26 Vertragspartner des Frachtführers			Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift			Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift		
27 Amtliches Kennzeichen Kfz AB44MYD/AB55MYD								
Anhänger								
Benutzte Gen.-Nr. O National O Bilateral O EG O CEMT								